

## Conselleria d'Educació, Investigació, Cultura i Esport

ORDRE 31/2018, d'1 d'agost, de la Conselleria d'Educació, Investigació, Cultura i Esport, per la qual es modifica l'Ordre 17/2013, de 15 d'abril, de la Conselleria d'Educació, Cultura i Esport, per la qual es regulen les titulacions administratives que faculten per a l'ensenyament en valencià, del valencià i en llengües estrangeres en els ensenyaments no universitaris en la Comunitat Valenciana. [2018/7762]

### PREÀMBUL

L'Ordre 17/2013, de 15 d'abril, de la Conselleria d'Educació, Cultura i Esport, per la qual es regulen les titulacions administratives que faculten per a l'ensenyament en valencià, del valencià i en llengües estrangeres en els ensenyaments no universitaris en la Comunitat Valenciana, estableix en la disposició transitòria quarta el següent:

«Exigència dels certificats de capacitació en llengües estrangeres

1. Fins al curs 2015-2016, només s'exigirà al professorat l'acreditació de la competència lingüística mínima regulada en la present ordre per a la impartició d'ensenyaments en una llengua estrangera.

2. A partir del curs 2016-2017, per a poder impartir ensenyaments en una llengua estrangera, el professorat haurà d'estar en possessió del Certificat de Capacitació per a l'Ensenyament en la llengua estrangera corresponent.»

Aquesta ordre va ser modificada per l'Ordre 44/2016, de 4 d'agost, de la Conselleria d'Educació, Investigació, Cultura i Esport, per la qual es modifica l'Ordre 17/2013, de 15 d'abril, de la Conselleria d'Educació, Cultura i Esport, per la qual es regulen les titulacions administratives que faculten per a l'ensenyament en valencià, del valencià i en llengües estrangeres en els ensenyaments no universitaris en la Comunitat Valenciana, mitjançant la qual es modifica el termini per a l'exigència dels certificats de capacitació en llengües estrangeres i s'ajorna fins als curs 2018-2019.

El 23 de febrer de 2018 va entrar en vigor la Llei 4/2018, de 21 de febrer, de la Generalitat, per la qual es regula i es promou el plurilingüisme en el sistema educatiu valencià. Els articles 25 i 26 de la Llei 4/2018 regulen, respectivament, l'acreditació del coneixement mínim de llengües necessari per a vehicular àrees en anglès i la previsió de la regulació de la competència didàctica del professorat dels nivells d'ensenyament no universitari per a impartir àrees, matèries o mòduls no lingüístics en valencià, anglès i en altres llengües.

La Llei 4/2018 també estableix en la disposició transitòria segona que, fins al curs acadèmic 2026-2027, es considerarà que disosa de la competència suficient per a vehicular àrees en anglès el professorat que acredite el nivell de coneixement B2 d'anglès, la qual cosa contradueix el que disposa l'Ordre 17/2013 i la seua posterior modificació.

Mentre no es done compliment al que estableix l'article 26 de la Llei 4/2018 esmentat, i atés que l'Administració de la Generalitat continua treballant amb l'objectiu de formar el professorat no universitari per a disposar així d'una plantilla competent en llengües estrangeres, cal ajornar l'exigència del Certificat de Capacitació per a l'Ensenyament en la llengua estrangera alhora que s'adqua el text de la disposició transitòria quarta de l'Ordre 17/2013 al que estableix la disposició transitòria segona de la Llei 4/2018.

Aquest és l'interès general i la finalitat d'aquesta modificació que s'ha de tramitar com una disposició de caràcter general d'acord amb els principis de necessitat i eficàcia.

D'acord amb el principi de proporcionalitat l'ordre és l'instrument més adient per a realitzar aquesta modificació que, a fi de garantir la seguretat jurídica, s'exerceix de manera coherent amb la resta de l'ordenament jurídic, nacional i de la Unió Europea. En aplicació del principi de transparència el projecte d'ordre i la documentació necessària per a la seua tramitació han estat disponibles per a la ciutadania en el portal de transparència de la Generalitat i s'ha sotmés al tràmit d'informació pública.

El projecte d'ordre també s'ha supeditat al compliment dels principis d'estabilitat pressupostària i sostenibilitat finançera.

## Conselleria de Educación, Investigación, Cultura y Deporte

ORDEN 31/2018, de 1 de agosto, de la Conselleria de Educación, Investigación, Cultura y Deporte, por la cual se modifica la Orden 17/2013, de 15 de abril, de la Conselleria de Educación, Cultura y Deporte, por la cual se regulan las titulaciones administrativas que facultan para la enseñanza en valenciano, del valenciano y en lenguas extranjeras en las enseñanzas no universitarias en la Comunitat Valenciana. [2018/7762]

### PREÁMBULO

La Orden 17/2013, de 15 de abril, de la Conselleria de Educación, Cultura y Deporte, por la cual se regulan las titulaciones administrativas que facultan para la enseñanza en valenciano, del valenciano y en lenguas extranjeras en las enseñanzas no universitarias en la Comunitat Valenciana, establece en la disposición transitoria cuarta lo siguiente:

«Exigencia de los certificados de capacitación en lenguas extranjeras

1. Hasta el curso 2015-2016, solo se exigirá al profesorado la acreditación de la competencia lingüística mínima regulada en la presente orden para la impartición de enseñanzas en una lengua extranjera.

2. A partir del curso 2016-2017, para poder impartir enseñanzas en una lengua extranjera, el profesorado tendrá que estar en posesión del Certificado de Capacitación para la Enseñanza en la lengua extranjera correspondiente.»

Aquesta orden fue modificada por la Orden 44/2016, de 4 de agosto, de la Conselleria de Educación, Investigación, Cultura y Deporte, por la cual se modifica la Orden 17/2013, de 15 de abril, de la Conselleria de Educación, Cultura y Deporte, por la cual se regulan las titulaciones administrativas que facultan para la enseñanza en valenciano, del valenciano y en lenguas extranjeras en las enseñanzas no universitarias en la Comunitat Valenciana, mediante la cual se modifica el plazo para la exigencia de los certificados de capacitación en lenguas extranjeras y se aplaza hasta el curso 2018-2019.

El 23 de febrero de 2018 entró en vigor la Ley 4/2018, de 21 de febrero, de la Generalitat, por la cual se regula y se promueve el plurilingüismo en el sistema educativo valenciano. Los artículos 25 y 26 de la Ley 4/2018 regulan, respectivamente, la acreditación del conocimiento mínimo de lenguas necesario para vehicular áreas en inglés y la previsión de la regulación de la competencia didáctica del profesorado de los niveles de enseñanza no universitaria para impartir áreas, materias o módulos no lingüísticos en valenciano, inglés y en otras lenguas.

La Ley 4/2018 también establece en la disposición transitoria segunda que, hasta el curso académico 2026-2027, se considerará que dispone de la competencia suficiente para vehicular áreas en inglés el profesorado que acredite el nivel de conocimiento B2 de inglés, lo cual contradice lo que dispone la Orden 17/2013 y su posterior modificación.

Mientras no se de cumplimiento a lo que establece el artículo 26 de la Ley 4/2018 mencionado, y dado que la Administración de la Generalitat continúa trabajando con el objetivo de formar al profesorado no universitario para disponer así de una plantilla competente en lenguas extranjeras, hay que aplazar la exigencia del Certificado de Capacitación para la Enseñanza en la lengua extranjera a la vez que se adecua el texto de la disposición transitoria cuarta de la Orden 17/2013 a lo que establece la disposición transitoria segunda de la Ley 4/2018.

Aquest es el interés general y la finalidad de questa modificación que se tiene que tramitar como una disposición de carácter general de acuerdo con los principios de necesidad y eficacia.

De acuerdo con el principio de proporcionalidad la orden es el instrumento más adecuado para realizar aquesta modificación que, con objeto de garantizar la seguridad jurídica, se ejerce de manera coherente con el resto del ordenamiento jurídico, nacional y de la Unión Europea. En aplicación del principio de transparencia el proyecto de orden y la documentación necesaria para su tramitación han estado disponibles para la ciudadanía en el portal de transparencia de la Generalitat y se ha sometido al trámite de información pública.

El proyecto de orden también se ha supeditado al cumplimiento de los principios de estabilidad presupuestaria y sostenibilidad financiera.

Aquesta disposició està inclosa en el Pla normatiu de la Generalitat per a 2018.

Per tot això, a proposta de la Direcció General de Política Lingüística i Gestió del Multilingüisme, amb l'informe previ de l'Advocacia General de la Generalitat, i en virtut de les competències que m'atribueixen l'article 28.e de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, del Consell, i l'article 4 del Decret 186/2017, de 24 de novembre, del Consell, pel qual s'aprova el Reglament orgànic i funcional de la Conselleria d'Educació, Investigació, Cultura i Esport, conforme amb el Consell Jurídic Consultiu de la Comunitat Valenciana,

#### ORDENE

*Article únic. Modificació de l'Ordre 17/2013, de 15 d'abril, de la Conselleria d'Educació, Cultura i Esport, per la qual es regulen les titulacions administratives que faculten per a l'ensenyament en valencià, del valencià i en llengües estrangeres en els ensenyaments no universitaris en la Comunitat Valenciana*

Es modifica la disposició transitòria quarta de l'ordre, amb la redacció següent:

1. Fins al curs 2026-2027, només s'exigirà al professorat l'acreditació de la competència lingüística mínima regulada en aquesta ordre per a la impartició d'ensenyaments en una llengua estrangera.

2. A partir del curs 2027-2028, per a poder impartir ensenyaments en una llengua estrangera, el professorat haurà d'estar en possessió del Certificat de Capacitació per a l'Ensenyament en la llengua estrangera corresponent.

#### DISPOSICIÓ ADDICIONAL

*Única. Incidència econòmica en la dotació de despeses*

L'aplicació i el desplegament del que disposa aquesta ordre no tindran cap incidència en la dotació dels capitols de despesa assignats a la Generalitat i, en tot cas, hauran de ser atesos amb els mitjans personals i materials d'aquesta.

#### DISPOSICIÓ FINAL

*Única. Entrada en vigor*

Aquesta ordre entrerà en vigor l'endemà de la publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 1 d'agost de 2018

El conseller d'Educació, Investigació, Cultura i Esport,  
VICENT MARZÀ IBÁÑEZ

Aquesta disposición está incluida en el Plan normativo de la Generalitat para 2018.

Por todo ello, a propuesta de la Dirección General de Política Lingüística y Gestión del Multilingüismo, con el informe previo de la Advocacia General de la Generalitat, y en virtud de las competencias que me atribuyen el artículo 28.e de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, del Consell, y el artículo 4 del Decreto 186/2017, de 24 de noviembre, del Consell, por el cual se aprueba el Reglamento orgánico y funcional de la Conselleria de Educación, Investigación, Cultura y Deporte, conforme con el Consell Jurídico Consultivo de la Comunitat Valenciana,

#### ORDENO

*Artículo único. Modificación de la Orden 17/2013, de 15 de abril, de la Conselleria de Educación, Cultura y Deporte, por la cual se regulan las titulaciones administrativas que facultan para la enseñanza en valenciano, del valenciano y en lenguas extranjeras en las enseñanzas no universitarias en la Comunitat Valenciana*

Se modifica la disposición transitoria cuarta de la orden, con la siguiente redacción:

1. Hasta el curso 2026-2027, solo se exigirá al profesorado la acreditación de la competencia lingüística mínima regulada en esta orden para la impartición de enseñanzas en una lengua extranjera.

2. A partir del curso 2027-2028, para poder impartir enseñanzas en una lengua extranjera, el profesorado tendrá que estar en posesión del Certificado de Capacitación para la Enseñanza en la lengua extranjera correspondiente.

#### DISPOSICIÓN ADICIONAL

*Única. Incidencia económica en la dotación de gastos*

La aplicación y el despliegue de lo que dispone esta orden no tendrán ninguna incidencia en la dotación de los capítulos de gasto asignados a la Generalitat y, en todo caso, tendrán que ser atendidos con los medios personales y materiales de esta.

#### DISPOSICIÓN FINAL

*Única. Entrada en vigor*

Aesta orden entrará en vigor el día siguiente de la publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 1 de agosto de 2018

El conseller de Educación, Investigación, Cultura y Deporte,  
VICENT MARZÀ IBÁÑEZ